Bolly

جهو عالظها المحادي

از عالی جناب شمن ایوت لدامولانا شبلی نعانی مهررال ایشیاعی مرساشی مشکل متوسل مرکار بهضیا نظام



إبثام محداث نشرات

रेडिनेडिडिडिडिड



(4)

(1)

اظم سررست تأعلوم وفنون سركار صفنيه



مروبس ازشرح دا دن گرمیٔ بنگا مهٔ عید لعنتی از بر<u>سیمه</u> کا راسلامیان منوده آمه

وزعيدست و وگر كارجهان كشته لباز از مشد بريرخ كيتي دراميد منسراز انشئيت ندارد مصواده نباز

وست بیاد فلک آن بهدکوناه شده ا خلق را بازلب ازخنده فراہم آمه عن ازمے چکنی باد ه چواهی امروز

اینهمه گرمی منگامهٔ واین ربنت وساز ہریکے در ہنرخوٹ زوگر متاز عيدگه کعبه وشان دشت نوروان حجاز اُنگەازىتنىنگى *جا* بارىيىنى يا بدياز اوان وگر *برز*ده برمودج زرابش از وان دگرد کنف چترسث و جلوه الز ا شله را کرد ه چ*رسررس*شتهٔ امید درا ز بالهرجم قيئه رغو درفت برون ببرناز خلق دعيدگه آمه زروصدق نباز راست چون سروشاه ندیئے ذکرونماز إبهمه صدق وصفابا بملفلاص نياز ایمه بروجیس کردا دا آن ممتاز خطبئر ون سخن قامت محبوب دراز غود نگويم كه چوانجام پذيرفنت آغاز عيدواين گرمي منهڪامه واين نبيت ماز

خواجهازخا مذبرون آے کد دیدن ارم مرد مان بین که زمیزاحیه گر د آمده اند المه دررا وطلب كرم نفس حيان خورشيد مرد ان مبکه زمرگوشه فراز آمده اند آن کی حلوه فروش آ مده ورخانهٔ زین آن کیا زابش *هربرده فرویش<del>قه برو</del>* واغطآرا ستدعامه دازر دى شرب زا برساده ہم از کلئہ تنہا بی خرمیشس بابهه شوكت وفريا يهته كمين وشكوه نفسي حيارنش ستند دوزانو وانگه مفتى شهريم أزجابا مامت بزجاست النيابسيت زترتيل وسكون درقرأت پس د گرخط بیمبنسه مودیاً وا زلبند شاخ وبرگ ِسحن ا فزودم وازجار فتم شور برخاست زهروم كرمبارك بادا

أيسر كفتے صد وسي سال تراعمر درا ز مَرْحَنَا أَيْدُكَ اللَّهُ بِعِبِ نِرِّمُثَالُهُ چەكنەھىدىدردىكەكەبورمىركداز أغه وحركم بإخت إيثان فلأعمر بمساز ایره از فنتنگری اسے سیہ رکحبا ز غود ہمان قوم کہ بو د ہ است ہمرا پزلز اله که در بزگیه و هر نبو دست باز أنكه برداث تذقفل از در تنجينهُ لاز منطق وفلسفه را دا دېم اوزيب طراز نشرا وبين ودكرقصة مخوان ا زاعجاز ما دا ک گرہے ہنگا مئہ فن درشیرا ز وان سلرنوكه اطاليتها و داشت نياز المنكه براوج فلكب سو دككه كوشه از آنكة اراج كخامش حيعراق وحيحجاز

كودك زرفسط دب عرض نبايش مكرو يدراز مربياسخ بسرشس راكفته حيف كاين شور وطب يكد ففس بشناند جع اسلام عياشد ون تيربلا فرق نبو وتحقيقت رمحرم اعيب خود ہان حمج کہ میدہشت ہم تیغ وسلم ا من منه درانجمن فضل نميد شهت جا ل آنكه جان درتن افسرو هُمعنی بدمید همتيت وتهندسه رايا بياز وگشت بلبند نظما وسبت كروا بكسحن ازسحر ككوي يا دآن رونق بازار بهنر در معنت را د قطبيرة نكهاز دكسب منركز فرنك خود ہان جمع کدا فراخت اجیو ق علم آئديا ال خرامش حيز لسان حيايس

أكيت لجوق بخاك ورا وكرونما ز بنندرا غلغلهٔ مقدم اوز هره گدا ز بخت رابهرريشش درا وكعبهراز تنيغ ا و بو د كەست د با دِل كسرى يمرز غود بدمين تابچه النجام رسيد آن آغاز ابركير رابه خمرو غصه زبان كشته داز ایمه راسشه و هیچارگی وعجزو نیاز ويده ازاشك ولازغصة فيجانهازگداز شيشررابست بنكام شكسترآوار كبين جنام بهمهاز ماست باآمده بإز گلهٔمسیت زنخت و فلک عربده ساز دا شانیست حگرخون کرفی اندلیشه گداز ال ويررمخت اگر مرغ سخن كرواز داستان عم واضائه مسمووا ياز شب بو دکوننه وا نسایه درازست وراز

به دملم بیبین داغ سبحودتن واثت روم را لرزه برا ندام زبانگ غضبش فتح راا زبيبي ُطاعت حُجِ تبغش محراب رمح اوبو دكة تاج ارسرقيصر بربود اینک آن قوم کالیست کنتوا نگفتن وست برك شده از دامن طلب كوثا بمهراازستم حادثه خون كششته جكر غم بدان ما پیر که مهر گزنتوان ویدتهی ناله بخواست برآيدز دل خستهٔ ما سى چەسازىم وغوداز دىست كەفرايىنىم برج برماست م از دست سکاری ت زهره كبيت كهاين قصة عم كوش كند مردرن ظمكينة فيتسلما زيوبيهاند عذرمن كه محال ست بيك نغمه سرود شح این حادِ ثدار منسب لی گنشهخوا ۴



مه درجارمین بزم تعلیم منعقده مقام علیگده مورخه دسمبرز<u>ه ۴ له ۶ انشانمو ۱</u> آهر-برتم می برداینک که برینی نیت مساز همچیست کین بزم آبین و گریست طراز

بزمگامهیست هانامهدیرگ بهمدساز شا بریزم دگرهپره برا فروخست بناز

با زاین گنبد فیروزه رئیستازآواز پردهٔ دیده بود فرسشن میناودرا ز

بسكه والأگهران اندور وسباوه طراز ربه برقان لهٔ ما بنشیب به فراز

درنوشتند ساسطله این اه دراز جددانش طلب و دیده ورونکته نواز

الجمن رأبنوان كفت كدبر وليش بناز

وربه برسى كهرِدا بنهماريب بمت فطراز

حیرتم می برداینک که بدرنی نیت مساز جلوه گامهست جا نام که نگ جمه <del>یک</del>

مزوه با دابلِ نظرراکه تاشامفت ست بسکه شورطرب ازخاک گرو ون برشد

ان بائین اوب آئی کرستراسریزم

برم را تاج قدر با بیلندست ا مروز دصف صدرجان وصله بیرے بنگر

وآن گرانما به بزرگان که زمبتیا بی شوق

ہمەخوشخوے وہایونفٹن پاک نهاد گرحدیث از شرون نسبت ایشان گرزد در، سال سال ارس

فرَّهٔ بْرَرْم نگر ـ گرمی مِنگامه به بین

إركنجة بتنخن بيبيهم ودرذ دقسخن الاجرم برده كشايم زرخ سشا مدراز ارتو وشوق توجوا زحد گذرد مژده برمژوه رسانم که بهثرینت میاز تهنيت گوم وازهارهم از وشطرب عارمين فليس فللم نها دندا غاز إبر يرفي المرابعة وفرا بمتمكين وشكوه بى حيرة غاز - كه بيرائيه ايام بست اين ہی چہ آغاز- کہ طغرابے صارخام ساین المان بدر پوزه مشیض آی ومواسا مبلک إن بباعرصه كيمشعرق وتمنابٺگر بيج جائے نتوان اِنت بہربالبگر انچەازگرے ہنگامہ دانبوسے ناز ويده بارابهم حيران تاست البكر وشها معونوا السيه ول آويزبين اہمہ راجاہے ۔ درین بزم ول آرانگر آن گرانا به بزرگان که پدانش آل نم ورنشان مطلبي بهرشنا سابوون فره ٔ تابنس اتبال بهيمانبگر مكدازهر-سو-عالى آزاد فكن وان نذيراح مطوطي مشكرخا بنكر وان دگر را مکعف - آن دفترانشانگ آن يكرالبب آن نعمهٔ جانسور ببين نشبلی دل زده را زمزمه پیرانبگر ایس ازان ما بیه فرو داه دی و به انگین باط پس ـ زجا رفتن دلهای شکیمانگ الدچند كهريز دزلبش بازشنو

A

نابسنج كه فغانش نبود بيح ييرك هرحيا زشوكت اسلام يشنيدى زين بث اینک آن رمزمه را مایه سودانبگ اینک آن سخراست اینک آن دفترا قبال براگنده بنین خان ومانها - بهمه در وشت ربه بغانبگر وو د مان ل<sup>ا به</sup>مه *سرگشتُه ح*رمان در إب وان دل آشوب شكرخندهٔ اعدانبگ أن عكرد وزفغان بنجي احباب نو اینه بره رو داز هِ ربه سهم از انبگر بگذراز کجردی حرخ دنگونساری بخت يند بالجنت فلك يوث كربيان باشيم صرفة أننت كدازكر در من بيان بأبيم روز گارست که سرگشته سعیم گر نخل اندکیٹ کر ماہیج سنیے ا گرچه صد بارگفیت یسم ومگونم مرحكفتهم وسنسنيديم بجاي رسد ہمد گذار -ہمین کا نگر سورر الناوك تدبيرت مربنان چارسال ست کاین ده نوردیم و منوز حاصل مانبو وزان بهمة جزبوك وگم انغمهٔ حیند سراسین د آبهنگ اثر المجدسوداست كدور بزم بهنجا رسخن تاچيدودم که در عضيرالي دوروز مصري جندبيا فندو بخوانت دازبر وانكهآن دفتر مايريت كشابينداز بخزير العيد ويده وران مح آيند

روبربزم آرد وينطح نسراندفي ان یکے گرم - زجاخیزد وات ربیاہے گویدآن گونه که رسم است در آین بهز إم برأن حرف ولا ويزز بران وججخ غود گمان برده کهازی<sup>ی</sup> بودش نف*ضرا* حاضران جله ببسيكيم ديه انكارآ يبد ايس فراوان حن از گفته وناگفته رود ابجاى كه خودآن حرف شوديك فتر جلددارند قبولش كدازين مسيت يفخر دوسه بحثه كه گزین ندبیا این مخن بزم برسهم شود وخلق شو در را هبر بعدازان كالهمدينكا مدنشن انسك آن بنالم ہمہ یک بارہ شو د زیر وزہر آن سخنها مهمل فسائه وا فسون گردد مست خسين بغفلت كدة اسال گر ول زاندیشه تهی گرود و یا را ن عزیز خود بمین ست گرآئی طب لبگاری ما وكسيرما وبرين مرزه زمان كاري ما مى ندانست كىيون مىگذردلىل نهار چندسال ست که یک کونرغریزان دیاد "ا چەرباخت زبازى فلك عربە كار الحينيزيك بهميآ ور دازيرده سيهر ازغلط كاري مأبرسسر إسلام حدرفت تاچە بودىم دىچىستىم دىچەدارىم شعار غافل ازكار وبم ازفتنه كربيات فلك فارخ ازخونش وتم ازمتكي خولت تبار بمدرابان ووسينه فروبرده بخواب بمهرامستي بيشينه درا فزووه نيار

فتنهار بحيت نهيندانكه توان كروشار ا بهان مست بخوال ندر ونسرّاك بهر برگرفتیم سرازخواب سرکسیم فزار سختي وهرجواز وصلهٔ صبر گذشت ول دراندىشىە كەسى ئاچەبود چارۇ كار لب پرازمویه که ۱ ه این حیصارفت که درآن یو به ندانستی ر وزازشب ار مريك ومراه طلب انتاديثان گرچەرا نەنىدەرىن رەنىشىپ بەفراز يا بهاگرچه درين مرسلهٔ ندازرنتار انو دىسېرىنزل مقصو نېينت اوگذار سم زب راه روی بود کرباین گ ویک ا ما جانیم و ہان بریمی شہر و ایر ازتبه کاری وبربادی ماهیج تخاست حالت جله يهم امسال بهان بت كد<sup>ي</sup>ار استى بخنت يىم امروز بيان ست كدى بندگان تو در بغ است که باشند نزار وا دراا یکه جهاندار و جهان خش تونی خاك بوسان سرِكوى رسو ( محثّار ميسندائيكان شيننداين روزسياه دا درا مان میسنداینکه درین کدباشیم ماكدا زحلقه بكوست ان محكر باشيهم

## المم

بنام خواجها مین الدین حب کھنوی منصم مالات سفراز لکھنو تاجیدر آباد مالات سفراز لکھنو تاجیدر آباد

مرحبا قاصدین رخنده بنه گام راه

تیز ترمیر دو در راه میاسات دی
حضرت خواجه امین او جافیه به

به نیاز آئی درمین برس دینه جبه بخاک

پس زمن عرض سلامی کن انتاه گری

پس زمن عرض سلامی کن انتاه گری

باصدا ندرشه بجالسکه شسستم ناچار

گرخم اینکه بهنورم اثری بهت فرنعف

گرخم اینکه بهنورم اثری بهت فرنعف

تاجيه حاصل بودم زين مفرطاقت كاه بزبان بودكه لافُوَّة إلا الله زان ہم غصت رواند وہ مرابارا کہ لطف ه بن كرباح شمر دن بازراند كەمن ازجالتِ شان ئىچىنبودم أگاه همره من بشب ستنديجا لسكه دوكس له زاعیان ا و دهمنفردست ازاشاه منطقي احرزان مرد ديك بودبه نام ازعز بيزانش كيك كروز زامم أكاه درمیان گرچه نه برسابقهٔ معرفته اشنا یا منهن روسے بیا ور دو گبفت ويركابست كه مشتاق توبودم والله وين حي حالت كه المريخ وسيقي كاه از کجا میرسی عسب م کجاپ اری غتمآ ہنگ وکن دارم دسولتنگم كهجدا مانده ام ازقا فليهاجال تبإه نه النبيسے كه با وحرت رئم كا ٥ بگاه فيقة كديناتهم لوداز كرنج سفر فت لا حُل وَكُ فُوَّةً لا يالله هون حدبت من حيراني من بارستنيد ليك رحم آمرش وكفتك زيبغ صمركاه گرچه مرساوکیم خنده زوخی ست همی مركزا زخدمت تودست مدارم كوماه دل توی دارکه پارتوام ودر مهال بم درین فرصت کالسکه نیتا و براه زين تخن خاطرم آسود و قوی اکشتم ا ول آمِسته جي لاندو چو <u>لي س</u>ڳذشت كاشورآ مدوا فزو دبسرعت ناكاه

چون به بحجو پالی رسیدم رکسان پرسیم ستیدان قافله سالا دکه درکشورشل هم ازان جمع کے گفت کرا سے دیروز چون رکھو پالی گذشتم به گانم آمد هرطرف می نگری سروچان بودوجمین هران مرسله اینربسرآ مدوپس مندا که که بااین همنسر دورو درا ز طبع من بست بهروجه که جوسے خریم طبع من بست بهروجه که جوسے خریم

الغرض چون رشب ہفتم مایسی مگذشت حیب دراآ با درسسیدیم سخن شدکواه



در الم ١٤ الم المسترية احران صاحب المحيط ازويده وران وي المحيد المراد والله و

غتند وبرسم دريوزه ازبزرگان آن دياريا وري حراستند مصنف تهم كمي ازط گدایان بودلب سوال برین آ منگ کشآ ليرزر كان ًانا يوجواب كبار ليعزيزان وفايرور واخلاص البيج دانب ركه اتازه غرسب بیج دا نید که ماراه **نور دان د**لن چەكسانىم ورمسىيدىم درىن جابچكار ناچ جوئيم وچ خوانيم وچ درسرداريم ورنوسشتيم حيااين مهمه وشت وكسار طے نمودیم حیااین سفر دور و درا ز رحياين ناحيدبس دلكث ونرتم تبايت گرچه ول هے برداز دیدہ روان مکا برطرون می نگری لاله بو دیا ریحان مرکاے مے گذری سبزہ بودیا اشجا نفريبيم باين حبياه گربياز نهار یک این طه ز ما دل نتوا ند بُرون له باو دل بتوان مبت توان گشت ثار این ہمہ سروتاشانہ آن سے ارزد ازتا شاسيے گل ولالہ چیبندیم طرف ماكة ستيمر لصيد لربخ وكرسسينه فكار اگرازناصیت حال بحومیت آثار یے توان برد کہ مارا سروسوداً بی مہست مى ربينىد كنريمسترام كديفنل يت آخركه إين بيري اين عضين ازعليگڈھ بەدلن آيدو جوتيمپ

تاج وار دكه ازين ننگ ندار والخار تاجه نوا بدكه مرر يوزه گرى خاسته س الهيرحال ست كهذون يحكد شاكلفاا الحيه حال ست كه آتش نفس مي ارد این بهه ولوله بے صرفه منابشدزنها این به نفلغله آخرنه بود به چیزے وان وگردیده ورانی که بوندش لضار حضرت حالي تنمس العلما رانبكر در بدر کشتن و در بوزه گری کشت شعار تأجيبيت آمده كين ناموان راجبان شرح این قصتهٔ جان مور دیگفتن اکے سوختم سوختم این سسوز پنفتن لکے داستانيكه غم شنابود ورهره كداز ان وان گوش را رید که می گویم ماز ا دراین فکب ببودیم بهرافینساز فرصتى بين رفتهت كه باشوكت عاه بهدرابو دبم ازنسبت مازیث طراز تيغ اگربود وگرنامه و قبرطاس وتسلم ·اگهان شبیدهٔ تازه براکمیخت بهرا الكهانقش دگرزو هلك عربده إز بازی چرخ برست دگرے دادغان رفت مکیاره زیاختید میغمت وناز يائيه از حسه ريفان وگر يو دست راز این قدر یو د که درحلقهٔ طاعت کیشان كزىس يرده فلك بازى نوكرد آغاز لازان جلهاين مرتبه رضي بوديم لم ائين ډگرا نت طاز رسم و آئین حکومت روش از ه گرفت

درس يارينه تبقويم كهن كشب انباز به علومی کهب دیداندسرو کارافت اد بهيئت وفلسفهٔ تازه پرگست بساز جابجا مرسب إطرح بنسادندكزو کشت کوتا ه بیک باره مخنهای دراز و فتر دانت اجله بتاراج برفت بزم بريم شدوسر برنگر فتيم زعواب حلوه بېينس و درويره نکردم فراز ا در رومنزل مقصو د جان درگ و تاز ماهجان مست بخواب اندروباران وكر خوارى فزود وحريفان دكررا اعزاز البحائيك بهرايية ومسرفن ارا متوانيم كهاين قصدً عُمُ سنسرح ديم شب بو د کو ته دا فسانه دلارست دراز كه توال گفتن و هرگز نتو انگفت الكهان رحمت حق ريده فكنداز وخسار روز گارے ہمہ بود ندیا نے اب خار رفيءا زغيتيان كشت فبالان مربد وم گرمیکه زیخ نیز برون دادسشرار مى ندائم كه حيه إعجب از منو دازگفت ار مى ندائم كربيك بارچا فسون بريد شورى فتا دبهر كشور والسيام ويار غلغلى خاست رم زاحيه پرزن وكوي بسكه نظام سخن سيحر مع بردباكار منكران نيزبا فساهامشس ازجار فتند تاكند خسته دلان را بنوازشتميا، الغرض المتنجمنه داد زياران ترتثيب

ن پیس جارهٔ آن در دنمودنداخهار فكركردند وبراساب مرض ييرفزند كين مرض رابجان مت أكروراني غير فعليم نبوده است و نبات زنهار حالياحاره جزاين ميت كهنبادنهند سيت على كه كسان را بو دازم بإصار پس مدر پوزه هرکوچه و با زارست «م تا م*گر کاریس*ٹان پریٹو واززرعیار ليك فسوك كرآماده نشدجارُه كار رشة بسعى وطلب گرجه بسبى گشت دراز وان بهخشگی توثیش نمود ناظهار لاجسم روبه شهنشاه دل ور ميرمحبوب عليجان كهودعرش فار دا درِ دا دگرخسرو استیام دکن شاه راجاره نوازی بودایین شعار برره ورسم شهان جاره نوازي فرمود ا برنبیان بزمین دُر وگهر کر دنشار أستيس كرمانشا ندوتو كوبئ مبثل كهبهرماه رساست زمايين قدا بلغى خاص عطاكرد وبفيران بنوشت بارى ازفيض شهران مدرسه بريا گرويد انحد الصطلب كم فهيت أكرويد وولت ازير ده تقدير عيث جهره كشك است آن درسام وزيب فروس اجمع گشتند و گرفتند درش را اولیه طالب ان بنراز مرحبت وناحيتي وتعارنجان ودرج ماس نابكي حسرت غزاطه ولعندا دخوري

دامن ربیش سرت مگرظل <u>۶ مار</u> طالبانش بهمه فرما نده معنى كشتند ىنە توان گشت ازاندىنىئە اوبى *رىيك* گرچهامروز بدین *آب طراز بست و*لی غود زسررت تُتعليم نداريم غنار آن بنام به رسیده رست بدانام ومبور لاجرم حيارة اين كالحبب تيمازهل ازره جاره گری شدیدگو<u>ن را بنک</u> بس بفرمودهٔ دانش رعلی کره اخر كاروان شدسوك فليوكر والرا به نیایش به در د ولت سلطان وقتیم ہم بہ فرمان ا دب بیٹ نمودیم دو تکے ازيس كركيشس وتسليم بدآواب نياز عرض طلب بنموديم وستاديم سلي امرحون نوق ارب بود مستنظم شاه ازلطف اشارت بشسس فرمود يسازان معتدسشاه عما والدوله که د بیرلسیت مهنر بر ور ومعنی بیرا ما بهد گوش برآ وازش دا ونکتهسرا بهادب آمرو أو قيع بهايون برخواند شرمك شور كران ايه فرستادياً کانیک آن مبلغ پیشمینه دو خیلان کے غنیرسان دربرانگ بمی گثت <u>قبا</u>ی بسكذرين مزدة حان خش بخو ديا ليديم ا بیش زاندازهٔ خواهش<sup>د</sup> پرش اجرخد ک ون بابش رانداز ، فواش بخشيد كه شديم از بمه اعيان وكره بهره رياً شاه تها نه کرم کرد و نوازش منو شر بازوى دولت وستورشه وطمك آرآ أسمان جاه فلك إير شيرالدوله

وان وفارالامرازيره اعيان دكن أن مبنر رورودا نا دل وفرغنده لقليم پایهٔ ا بفزو دندوکرم مسسرمو دند شکراین منت احسان چرتوان کرداد آ شایگان گشت توانی وازین چاره نبود خوشتر آنست کداکنون کنم آهنگ و عا ا پارب آن باد که شه با همهاعیان و دربر استار باست دوگرد ون بررش ناصیه م بعدازين جله وعسا كم كم يريا وخدا النويش راكر بدعايا وكنم سبت بحاب ييني ازىنىبت أن شاەگرامى أم شه نظام ست درسد دنظامی ثبی دل پُرهوصله آخرچ زوعوے ماند تاکه آرد که بدر و توسف کیمبا راضیم از نگرسٹ وی که گوید مجمه باز از زبان ہرجے دم عرض متن گراززا برا فسرده - دلی وام کنم کمرنج بخیرسشس بیندوبرجا ما **،** 

مهركوسيت آن عارض ربياما ند رهروي مهت كدارصنعت بهرجابانه یک دودم *براخ* زیباے توبیدا اند آه ا زان غفته که حیاره بره واماند ا گرآن سجده که آیاده سیسیااند كهلبلعل توازبو متجسسترا ماند برجالت ہمہ تن محوتماسٹ ماند كين گنه ذرروش عشق به تقوي ما ند روضهٔ حث لد بجوے تو ہمانا ماند كارمغاني دمبشس الخيزيغا ماند گذارید که غربت زوه - تهنا ماند ا برکهامروز- درا نابیث فردا ماند كأبيام بسكه نريبائي صحيرا ماند تا بدین بدرست رآن زهرگواراماند اندرین مشیوه - نه بامن نردارلانه

راست ما ناغلطی مهست که آوازه شده ا برسرا باسے جال تو نگاہم گوئے آه ازان رنگنبامت ک<u>لین ک</u>شت<sup>عیم</sup> نا توان حان حزینم رولب میش گرفت ارمغانی نبود درخورخاکپ دراژو ست پیمرده آنایه مکیدن هرایم نوبهاران بمهزركس برماندكرتين مى ميا شام ولب لعل مى آلودىيوس يك جهان شيفة تُطِرْد ول راي وست ا وبغارت گریم آیدومن آن خواہم خضر دروا دېغم نازه براه اقتادست گذرا زخلد که دکسیش وکل نبود صدره اقتا وكه مجنون غلطش كرديثت یندمی دادیم ونام توبر وسے ناصح حادهٔ مشروان فتم و دام کردد

ہم ازان جینے را تی کہ میدنیا مانہ چشم دوزی بتاسعے که زیغاما ند ا خامه ـ در را وسخن با دید پیپ ا ماند تابكي خودسخن از وامق وعذرا ماند نمكررا باتوصدآ ويزمشش سجاماند خون دل نام کنی مرحه نبیسنا ماند كمترين بندهٔ ا و باحب مرودا را ماند سخنت خاتمهٔ دفنت رانشاماند كين ندرازىست كەستوزرداناماند نتوانن*ت کزین مرزه ر*وی ـ وا ماند یاہے در بندخطا ماند وعمال ماند مبتندل گشت نه چندان که گوارا ماند نغمه يرتنيست دل آشوب بغوغامانم حيف إت كريسخن را بجان جا اند وليه آن كس كديرة سيلسله براياند

تېمت بو د آري - كه زبان مازه كني نيت جزوونى فطرت كه ببازار كمال سرفه نبو دکه هان برروش پیشران ستان چند توان كزرمحمود واياز رنسيم ارمشكن رلف كثايركرب اشك خو دبرشمرے انچەر با دان آید سفلهٔ رابستانی و گبونی کیب ه ہرز ۂ چند کہے ہانی وینجی کہ برم رحير بهجي إين شعبده - يي بروهيم لیک این ہمہازگرھے ہنگامُہ آز ىپتى طالع ازىن بىش چەباندىكەي شيوهٔ مرح وغزل گره دِل الثبيت شعرا گردامن دل می مکشد با گانتر ىن دىزدان كەاگر مايئە فن نۇڭشند ىلان دىلان چند توان بو دېلقليا*رس*ي

ياى ازين دائرة ناگ برون ندكتني خو دمخیطیت که هرقطب ه بدریا ماند وليذبرست ودل آويزودل آرامانه جادهٔ مغربیان گیرکهاین طرزنوی راستی ورزوجیان پیکر گفتار آرایے كەفروغ ا تراز ناصيەرىپ دا ماند ہم بہ بنجار نوی تازہ نوائے مکبشم ا اوا ئیکہ۔ درآغو*سٹ د*لش<sup>جا</sup> ماند سحرآ مدكة بسان كرم تاشا اند شل رسخن از صبح براهمگویم شوشة سيم راكن ده ببهرجا ماند شك شب جله تبارك رود وزدم مر مثب بخود سبحدوا زغصة بسوا المد سوازصب أفق سربز ندخنداخند ويرازنالئه ناقوسسس يراكوا ماند آيدا زصحن حرم بأنك مؤدن درگوش ومنسم سجئه ومسواك مصلا ماند رندا شيشه وصراوحين كروشخ كوه از قهقه كبكب پير آ و ا ماند حين ارْغلغائه مرغ بيجنبش افتد ومینا مذبروے ممکس وا ماند مسسانان رسركوځ دره برخيزند كاروانها بره افت ندوح بس لركشد دشت وتحوا - يُرازآ وازه وغوغاماند ر ہروخستہ کہ ارزحمت فیش ہے تا ووسه كاسمے رود وبازېره دا ماند بمحيان فارغ ازاندكيث يمردا ماند رندمینواره کداز با دهٔ دوشین شرست كاه مخبورزح اخيب رووازيا اند كاه سرىرزندا زخاب ورود بازىخاب

ہم دست وگرش گرون میں نا ماند ت درگردن معشوق وخیردهاش وحِنين وقت بديغاني 7 شفته گذر 📗 كوت م دركف و آماد هٔ انشا ماند الحق الرسف في آزاده بادش بها زودبینی که اساس سخن زیاماند س حالات سفرد وم (مئي <del>او ۱</del>۹) روز گارسیت کدمیداشتم آبنگ سیف تركميل فن وسب م يي صياعبر فابغ ازجج وزيارت يومراكردخداي عواستم البسوسي له وهم شوم را أهي رجيمن گرم طلب بودم ونسب عجل ليك الخير بميرفست بفرمان فالأ ديرآن ماييت مآخركة سودان فنتند كه فلا تحسب ربوس خام ملار دوس روم گونی دورگامت که اینام طمع ا بي كلف بسفرحيت بستست كمر چەن مىسىرشودا نراكەنەزورسىڭ نەزر ره چنین دورو دراز وسفراین اینظیر س درین فصته وغم نون عگرمی فوردم اناكهان سشا بمقصود درآ مدازور تفاتی عجیگشت مراعقده کشا كهاز وومهم ممكمان نبيز انميدا سنتخبر

ومه پیشترک زائد زنم کوس حیل عاره جزنقل مكان بيح نبات دايدر بهم درین عرصه با مکان بینوسیفه بس بعزم مفراز جل عبستم صط ېهم بيا ران وعزيزان وطن رفت خبر الحار گفتند كهاين رحمتِ بيصرفهِ ورنخواهی کهشی سیاسے ازین را گذر ساز وبرگ سفرآن گونه که باشد درخور كهاكروبرلمب بينبورس يخط لاجرم خاد کے نیز بہر سارہ ب لیک طالب نبود درگر ونفع وضرر بازنس مے نہ کشدگر ہمدمرگ روبر لرم برخاشم ازجاى وسنشدم راميم پس مکشتی شب ستم من ویا ران وگر

چن توه آمرم ازشي بدل آمركمرا عزم ديرينه بيادآ مدوكفتم حيثوشست آ رُمَارُ آنکه رفیق *ست ویم اُستا دمرا* كفتم اين حبت واين واقعة اورافتد چون آزین داعیه مردم همه گرگشتند بهما المركبب بيدو بدروآ مدول ول هجران منه ورسم ومن ارا مگذار وزى چندىياساى وسپس سازىدە باغوماز نقدوتهم ازامتعيآن اييكبير صلحت نيست كداين مرطه تنابيري نفتم اين جله كر گفتيد بو دعين للح مرداین مرحله گاھے که فراییش نهاد الغرض أزرمضان سبت وشم بودكين ا و فنا دم بره کوه دبیا بان مکین

كمازموج بهر لخطه شدى زمروزم س نیارست حداکر دمث را رست غيىرازين محنت سهر وزه كزوست ازکیاب بره ومرغ ومی دنقل فیکر وكميران ليك على الرغم زوندي عأر كشتى أسود ومنداخت زطنے لنكر "اخبرءيم ازين ملكت ازبروق ليك ازسبزه وكل نميت ووجيجانز سرطرت می نگری خاکسایست و ججر بزبان عربي حرف زوندے ميسر حَيَوان اندنه لِ ازحيوان تهم برتر مف لمرمتهن ونجج روست في برگوم اين خنيين خوار وزبون شان ميندُواو نام شان بسته بود بالقب جدويدر له گر درنسب دنسل زمعدا ندوهشر

نبودا ئير*آزار كېښتى چپىيئۆ* نان غورسش بو د زهرگونه صا مارا *زحیمن زان مّي یا بود ه نیا بودم لب* مفتم المنى يون برسيريم عدن ن سنسرو وآرم وروی شهرآورم كومهسارىيت كههرجني ملبندست وفمراخ هرکیامیگذری ریگ انست فنزن لبروترسا كذنزيل اند درين تقعه يمهه مردم شهركه نود رائبسسمالی کلمند خوا رو مدیجنت شبه کاروسیرح<sup>د</sup>ه ذرشت خوشيتن لابهعرب بسته وحاشا كاعرب چون زبان ېمهٔ ازی بود ونم چ*وپ* عاميان درغلطا فتند وكمان يازبرند

به درین جاہے بیار آمدوا فشاند فر تابيك بيفته كذركر دز ,محرالاهم كەزكىفىت وحالش نشەم سىيىخىم جزهرا فعائهٔ باربین منستندیم<sup>و</sup>گر که دو**وا بور** تواسنندا زوکرد گذر ازده این نقش و دراقصای جان گشتی كرتوان آمدن ازعهدهٔ این كاربدر مبرزهٔ بهت كەسسىزانەندادد باور برسيديم وشتيم به والور وگر زانكه را ومن وا وگشت جداز رميم زورق وکشتی و و اپو رید دسرناس صدبه مبني كه درا نداخته المخالس ازره ما فعروس كروبه سروت مقر بهمربهم كشت وببرنا حيدام ف ريبر سرکه سوزی پرشس دارد و در دی کجگر

ة همّ ويم ريشه إين تخل رخال طبيرسة المكرفتي ما إزبرفت ارآمه ببشو بزآمروا سادوحيان زودكذنث این بان نرجیست کرزنسان کاری ست فرنگ درازست و به مهایندا مروى ازابل فرنسا كسيسش الهست أن خرو ورج درآغاز بدعوى برخاست مرومان سخره گرفتند ش وگفتند که این ازمنى جارديم نودكه دريورسط معيد ورمیان من وار ملطه بنیتا دسسراق الورسط جأنبيت كتناجشم ونكه كاركند صدبدبني كهبرا فراست تابنجارايت شا مگهکشتی ما بازرون گشت وگذشت من بساحل شدم ومردى ازابنات وب جائيت كذا خواسته درباز دول

راه جمواروزمین ایک مکان حوش خاص وعامی بم گلگون تن وزیبا پیکه ابيج نشيق زمسلمان نبود تا كافسنا إبيش ميرفتم وبإزم بقفا بودطس پس به قبرس برسیدیم بنگام سم سيى رفت تتبخير مشس وزد فالطف ليك باصلح مذازيا ورى تبغ وسب سيراين نبقعه مرالس عجب افزود عجبر كشتى ستاديبازم يبردشبي بردسير مسجد وكمثب وبإزاروره وكوجرو درم وركتب خائهٔ سلطانيم ا فنت اوگذر بحث از متعه تمی رفت وم از و اعمر خ تاچرا برزوهٔ دامن محنت بکمر طسفے می برم از جرتبت ومرکشور گر توانی سخنی گوسے و مثالی آور

بضعى خرم وسيرى خوش دعائ ولكش كبروسلم يمه خوش جامه دموزون لذام حامها ثنان بعرب ماندو درزي دلياس چەن برون فىممازىن جاى ازان يەنبۇ ازمنى شانزويم بو د گشتېروان این جان جای قدیمسیت که درعهدا میسر پینهرمورد حاليا وولت أنتكل فكركونتش ازترك مسجاحات وايوالكه فيرسسون يش ر و طوس وسکزیره آمدوزان ایم میم من سوی شهرر وانگشتم و یک یک دیم فرض آدبینها داکردم واز بعدمن ز محلسى ازفقها بود دران جانومبسم ران کے رومن آور دکہ یونی چرکسی گفتم از بندم وازخوان ا دب لرُبای كفت حالاتحن زمتنعية بيرفت وتويم

من بياسخ درمغني زوم سبتمعان لب تجسين مكبثا وندلس ارتجب فا ا پس زا زمیرر دان گشتم و درعرض ور وز اسلی سیارتی فتر محنصر گفتهام این حرف و توجم میدانی 🏻 که در مین با دیدس نگ بو در ا بگذر البركدع بابود از حال من ورحلة من بایدش گفت که این نظم نخواندکسیر ق بهاريم-ناتا د وش این مزّده بگوش گل در بیان آمد كهبارآ مدوب يارب امان آمد اگل ہمەزر بىراگىن د چوخندان آمد ابرگوهرهمها فثاندو گران بگذشت ابسكه ديوانه وسشسل رطرف بيابان آمد آب راسلسله برای بستندرموج النبل آشفنة ترازط ف رخويان آمد لالهون فبعيكان حيره برافروخت بإغ سره سربرز ده ازخواب- دگردفت نخوا البكها وستحسث مروح جنبان آمد بايداز سربتاث اى كلتان آمد برحاب كرسرازاب برارو-كويد

عيدبور وزبهارست كه درخدت كل می دمدگذیمین برگا ه خوامدلب جوی با دصیح آ مدو برسشیمو هٔ مشان آمه من علط كردم وگفتم كهست ليمان آم بوی گل مهت کربر دوش صبا گذیر ده ا ٱتشافروخت گل ومرغ حين گشت<mark>ا بال</mark> كه بروآنشس سوزند وگلستان آمه کهبارآمه وابرآمه وبارانآم زين دوسيرف فزون بيت مغان را زا مرا زصومعه درمیب کده مهان آمر د ور د ورگل ول مهت که در چشطرب آمدان شوخ وعگوم بجيسا ان آمد زم آرای د گل افشان وقدح گیرکه باز ا جام دروست وگل ولاله برامان آمر رخ برا فروخته وطره فروم شته بدوش ہم ہر گام دیمست افتان خیزان آمد طرهٔ يرث كنش كبكه بيجيب يربه پاي "ناحپ گویم که جیب بر سرِا یمان آه هون سکیاره نقاباز *رخ زیبار دا*ت ا و بهان یک نگاه ناززیان کرد و مرا روزگارخرد و مؤسس بیا یان آمه غزلے تا زہ کہ آرائین یوان آمد مِن این مایه بلاازلب *جا* ثان آمر

بيج وانيدكشبلي بجيعال ست كجاسك ا بدالبته برِّوسش که بژوش زو فاست البهت يك سال كربجاره گرفتار الاست كه به نا كاه بمِت رم سفرار فارفاست كەنمى خورىت دان ئۇسى كورلىاست گرتنزل محب خلد برین لااناست بسكه عبر شيده زم رسوى كل ولاله بشت ازكران تابكران روى زين بيداست

ووشان إا مكهره ورسم وفاكش ثباست ورندانيدونه واربد زطاش فبي ارْسيه كارى آيام رْخُور الى خويش يود در گوست تنائي خود فارغوشاد سوى منم روان كشت ان كرم روى كرير شك ميت كذان احيد وزريابي الله على رُكل ولاله تهي نتوان يا فت اليبي ويوار أكرست وكرسقف سراست

🔆 اینجااز مشدیم الایام رسم ست چنانکه جانگیرشاه در توزک مبم ذکر کرده که با مهادخاکپوسشس کرده یا له ى نشانىدۇسال بال درمىم بسارى شىگفد ہم بان گونہ گِلُ از مہلوگلُ جلوہ ناست وشت راهم بگل ولالهٔ وشمشاد آراست يا قبائيت كدر فاستيخور آبرانت بهكه ربير فركست لاله وكالربة مايت جنبش با د - بدان گویذبروی محراست ہمه برگل بفزو دائنچہ کا زرگ باست زانكدازوش كك لارحين ننك فضاست بسكه برهر وت دم از لاله چراغی نبن د آگبیشک رکه شهرست بود امش دل این گوئیا آینه در وست عروسی زیبابت البرجة دربئن بود-ارصفي رونش بيداست چون طراز سیت که بر دامن توخی عناست باغها ب كدبيرامن ول فاليهاست كهيونه حسيب خطبق بطبق بابراست

جاوه داخوذ زخب ابان نتوان كرد قميز جام گازنگ که در بزم یا بین حینید نقشبند حمض بع زنزوتني فسيص سِرْهُ بُرِكُوهُ فُرُورِ مِنْسِتُ رُارِسُتُ رَابِنُ راجرورا ندبرول كهنب ركام بدلاه ويده طفينسل كدبر دامن ما د غلطد ال بيرشاخ زرگ ست فزون زرگونی سرواكر مايي برامن كمشد خودج كنده سينهٔ صاف ولان ست جانا ـ كزلطف كردبركر دول أن صف ون لالدوكل شالمارت نشاطات لبرب بسيم نثالما رست ازان جليهٔ فزون ترتجال

﴿ ثالا ار (وم م شاط) منظن دارد كه بالله يهم ست وارتفاع م طبقه انطبقت ردگيرا لبته كم از نسبت قدم نخوا بد بو د -

قوت ناميهب گرزگاتا به كاست احيرتوان كروسخن تم زمسسر نشوونما بهرهام مهرج بو د در دخم وربخ وعَناست تپ بہن ناختن آور د وکمبیمریفاست کاین گرانشس سوزره بو دایتے س كە توان گفت كەيك بېرەرا نىم كاس ايزه کليک تباهي زدهٔ وخوار نخوا ا مرا زم**ېندوزر**نجورئ تپشکو پسراست يُرِم وجوئے مبزاکرد ویئے جاریخاست كهسخن ازره إخلاص تبم اندوه رأبست ختگی خورسب در دوتر پرنج وَغار خواب اكرون شالني رخ ورثويت يبداسية

ورئن آب ورسزه ونسياوفروگلُ أرحه دانم كسحن خودبه درازى كبث يد بخت بسب گر که ازان بزم گرمستی ذاز بعديك بهفته كهآسودتن ازرنج منفر م چتب بود کرفشقے رنتوانسم کرد ورد-آن مايىبفيشرو،سراياك مرا ارجيامن مروسيق برونه خاوكي عزيزان ديارة كمى آمركه فت لاك بركب از مهر، د وان آمدوا زغمواري عاضران ازره إخلاص عنها كفتند آن يك كفت كدون ازه زراه المرة آن دگرگفت" جا ناکیشبت خواب نبرُو

بنزاین تصرف بمضوص میسرست که روسے آب نوسے ازگیا و می کسترندواورا خاکیوسٹس کر دو

درواز مربس تربای کارند-

حاره گرآ مرنوث ست وزاساب علل حالیا ہے بیمرض بُرد کہ دروم زکجاست كُفَنَّتُّ اندىيشە كمن بىيج كەأميەرشفاست چون بم از خصم ازر گرئے خاندازہ گرفت درزمان جله مهيا شدوزا نسأن كوسزاست هرح إزجارهٔ وتبارو د وامی بایست ميتوان گفت كشمير عرب اناست رسم بيگانه نوازي بودائين عرب سعدوين أكبيين قانيهز يضالت خاصه آن پینیروجا دهٔ معینے بینے ميرزاسعدكه درشراميسرالاهراست غاصه مخذوم من ويارمن ديا ورمن برئن بوی منوزم برسیکسش گوایست انچه بامن رسرِ خسته نوازی کرده است بہٹ م گرچے نبرودی وشلی مشتم كايرجنين به شدن ودخوا الطفيع است بهجوناراست ودكه ماندياءر است لیک ن بیشدن ازروی *هی*قت سنجی ان تىم گا ە فرون گىشتى دگا ہى مى كاست بازتپ کردم، و تا آحن را یام نتیام لاحرم ر و بطن كر وم وُفت ماخود كەاگرچارە ـ وگرور دىفرمان قضاست كهبكس حرف زون بمنتواستمراست كمشبم آنقدرا زصعف بون كشتاحال به وصیت ورق و خامه نموی دخواست چون فقین شد که مرا نوستِ رفتن برسید اززبان مرحيرآ مزممة ن مُدكه سراست شكرا يزدكه دان حالت تشسيريسري ب تضااز پاستان زبان در دود ان نیان بوده است.

وان كتت خاندكانواع كتدام الاسه مرحبا رسيم و درم بو دورا الماك قديم صرب آن كارتوان كرد كدرش واست زان ہم مبشترے وقت نمودم کورا كەزبىمېرى اخستەكەپىرگ نواست فاصه برمسجد إربيذكه درخا نقدبت طرحش مهناكندم وامرور بأبرق بباست خاصه آن مرزْسهٔ کرنیے ابنای وطن حيروريثي كشكفت وروم خنده فراست طرفه ترزين مجسسرا فسأبذ حديثي كشنو للك الحاج عليكر طوكه إنش كمايت من باین حسال تبه بودم دازیار انم غودندانم كدزجان من بيجاره جفواست مى شنىيداين ہمهاءوال وْكُردِي اور الخيررودا ونوشتم بمدراب كم وكاست لتابه حتسب كدمن نامه فرستاد وحيمن كائين حير ف ست ؛ ليسوند دريكان واست بازباورش نبإمروبين نامه نوشث ببطرا فت نتوان گفت حدیثی ناراست اينمه بهيده بهتان توان سبت بهنویش كايت نين بهيده انكارجة أنيث فاست تنكدل شتم دازغُصَّه بجودجيب م ليكن آن ياريهان رسخن څوه برجاست س مروه آرم ازنامهٔ و بینام آخر مردى ارغب برون مروكام شراست وكرم بارخاى ازر ولطف بياظمرك وآمنا غايبت مطفاطال كراستنظال الموق

له اخ اصفرمن سي بهر ليسزاست وكارنسبيط ونازش منهت ويحاست ويداعضاي درون لأكوم ضلمبداست كارغودمي كندول كأبيالاعضاسة ميكنم جارهٔ وازايزدم اميد بشفاست ہم بران ثنیوہ کہ طرز در وش ال صفاحت المتعان كردى ومبتى خبراز مركم وكاست بشرم گرجه بنوزم از صفف بجاست ا برکسے دا کہ من عوی اخِلاص و فاست " ببشد آن بنده كهاز حلقه گوشان شاست كهاز وگلكدهٔ ميث رُرازصوت ونواست

والشت جون سابقهُ مصن إسحاق (الكازدولتِ اوبازدِن بت قوى ازبيئه ويدن من آمد ديررهم فرنگ رولمن كرد وبفرمو دكدا زغابية ضعف ليك بااين بمهاز كار زفة بهت منوز زسردهرية ندبير وعلب مردجت تا دومه رخم پسین بودکه برر و زمرا اركا زفضل خلا ذمرجهان بعاساه مزوة صحتِ من إن بسانيدكنون ميتوان گفت به جهدي وبه حالي وعرزه منتبه كمي امروزيو دلبيل ستان يخن

بعدیک عمر که از بندغم آزا و شده بت هم چنان باز به بنگ بگن نغم سراست

### مِراتي نواب ضياءالدين خان مرهم دامتنخ كصن نير ٣- التوريم رم بنگامه شوای نالهٔ ول بان برخیز از بید برنهی عسالم امکان برخیز توہم ای آ وجب ان سوربیامان رخیز ای جنون باز بتاراج گربیان برخیز چشم خون نابر فشان خوبهت چوطوفان کرد غون شوای دل که توانم سروسال کرد د وجهان اینهمه دریم شده چون ست چیه اسان طقهٔ اتم شده چون ست چیه ست مرداغ ول عالم شده چون سے جیست اختران دوید و پرنم شامیون سے جیست شا دروز مركِ كه و باتم نت ازچه ولیلای شبّ شفته و درم بست

	j.,	· 6
ست تمكسو دينور	المجينان رحنب عاكرم	ية بهت اين كه دل از ناله نياسوومبنونه
اكه رود دو دمنوز	المتشىست جا	ىك ازدىدە براچىپ گرآلود موز
	ی زمان روینه فت	فاش گویم که سخنگوی
		انیره شد د مرکه نیمز
	- 11	ن طرار تيخن آن پوسف کنعان خن
فشأ ندبدإمان سخن	1	لهصد پایه فزو دارشخنش شان سخن
	رجام اجل مبوشست	و وسدر وزنسیت کمان
	1 /	عالمی رسجن ما نده
بهجا دوست سخن	شاعری کروم کلکش ہ	ن گران پایه که د ون مرتبهٔ ایست سخن
ت كه بزرست عن	غاجا وبود وتوان گف	ل اوبین کهارین گهاری سیخن
	ي جودش حاكيست	إيناك وستاجل حبيه
	، وغود درخاکست	يا ئية فن بفلك بردة
وری بود-ناند	بكتته سنج سحن وويده	وفن رابجهان دا دگرسیبود نماند
ل <sup>و</sup> ېړی بودينا نه	منظم راحنا مئها وبا	جهان مخل بسررا تمرسد بودناند
	رسيرت إيدكرد	ای سخن گریه بروز

شلباوست ندروامن ادراك بزن شیشهٔ صبردین ما دشر برفاك بزن ى جنون حبيب وكربيان خرد جاك بزن اتوجم اى ناله سرايروه برافلاك بزن كرنه خون كشته فركان زم عالى آخرايل عبيه كارد كرم ع آئي مؤلأنا فيض المن ويسكار نيوري تاوصيف ورین آشوب عم غدرم بندگرالدزن گریم اجهانے راجگر خون سے بھتنی دمس کرم بحسين صبورى جند بفرسيب مرائاصح على المنازاور الم فيض كس كريم به مركش علم وفن درناله بامن بم نوابات المستريخ بينتن كريد خوس بي خوشيتن كريم و و تاغم دارم و مرک زومگر حسرت فزاتر ایرسش گریم و آنگا ، برمرگ سخن گریم ہان نواشداین عم تا درین کرکھن گریم خوداين استواين شكاملزاهم نخوارشد

	ph	<b>'9</b>
زسيا وعلم وفن كريم	کے بیچویش براو	كيبني دببرسهم كشتن كارمنزنالم
بي شيخ أن كريم	سزومن گردرین اتم	به کیا را مجن بریم زوی تاازمیان رفتی
	كەرىخىدى بىراكتى	چ در دل داشتی ااز
	لای ایخرکیافزشی	زما نجب شذای موا
أخرجهان بودن	ووسهروزي دكر باستي	چەرەل داشتى آخراياك بركران م
آ څرهمران پون	بحال فن ممي إست	خوداین را مهل می گیری کرما دمان شاند
ئىلەر دىشان بوت ئىلەر ئىزىدىن بوت	عرب را زنره كردن وأ	مگویم من توخو دا نشاف ده تاازگرمگی پر
ندس رجان د <sup>و</sup> ن	كبشف ازدين وحالة	نوائين كمها درايزوى فرمان نشان داون
ر بإ ستان بۇن	آبناك حجازي ياوكا	به فياروري برعاوة وينيان وفن
ری مهزان بون	بنا فهان ندائم وين لين	وكرس ازكاسنب لطفي طبع أكمنت
	را بى بىشەرىنى خىتى	كديارت بودآ ثجا ۽ باك
	ع و فو در زمین خفتی	بشرا بالدالاد
فشاندتم وكوسرتهم	بخاك تربت اولعل	رُس د کارتم دل بوده به قویده ترم
رفيان أفي يتركا	يسازوي وفترمعني	منحن لاارجنين شرازه بتن اكرتبواند
ور المراضري	وزين سيثل ا دهركز	باقري إيراش من فونديم دجال كال

ابو د شورِغریب ۱۱ باین بهگامه کے ماند صباگر گذری بر تربت پاکش گروازمن ور ودی بینکش آورده ۱م باشد که بیاریر ور ودی بینکش آورده ۱م باشد که بیاریر ازين خواب گران آخر چوروز حشر برخينري چوصورحشرن درنالهام وقت ستا گزخیزی جبز اعظيم الريخا مرءم الم المرحم نهان نگویم وارم حب گری وسے توانم از عسر برهٔ فلک ننالم از نالهٔ دل افر نخواسسیم از داغ جگرنشان نگویم از داغ جگرنشان نگویم

		<u>را</u>
	كي حرف ازان ميان نگويم	رفت ایند زو ور چرخ برمن
	نتوان كين واستان نگويم	این جب مله نهی توانم ا ما
	جز فضٹ نون حیکان نگویم	وراتم خان اعظم الدين
		آه ازعنس این
	بر د شگریک	شیرات کن وشی
	آن بیکروروے وقدزیبای	اه آن برود دست فی برزد بالا
	آن سنسرهٔ خسروی بهای	آن زورسیهب می ببازوی
	آن حصله و درایت و رای	ان دانش عقا فرموش فرمنابگ این دانش و قال بروش فرمنابگ
	آن کوبهم نزنداست جمتای	آن کو به شرف نداشت مانند
	كمارحب المفيت دازاي	الوخ كويث بن بند طب
	آلودهٔ خاک وخون شود لمی	ا واین چیجفاستگان بودوش
	آن پنجئبشیرگیر۔۔۔۔۔ وای	ان بازوتیغ باز-افسوس
	ان این چیمی ست صبر فرسای	آه این چیستی ست جا بکاه
	بط الدار كريم	چون زين عسب
	و یا زگریم	اگريم صديار
8.	Character and the property of the Control of the Co	

يا تهمتن ا وفت ا د ورحايه	درخاك سندآن اميرزياه	
تا بازرو دبسوے بنگاہ	مهان کمی پشب شدوخاست	
بودندنشسته درکمنیگاه	كم دسلكان سفلة حيث	
آن کجرومشان دون ناگاه	كالسكه جودرمت بل آمد	
مث ش تيرو يكي خطانش آه	كيب اربروكث او داوند	
باآن مهه زخمهای جابیاه	إرجبهر عين فلك	36
يس طے بنمو و بارۇراه	برخاك قياد وباز برخاست	E
افعائيم سرگشت كوتاه	أسود مع براه وزان پس	
باندغامونس	با صب سخنی	
ا رمیداز وسش	آن مجب ربا	
وين الهُ الْجُوسِثِ لِي كَير	ای کشته ظلم اخ بسبرگیر	
از چیره نقاب خاک برگیر	این سرخسون مضیر ز د	
اہم تینع برست وہم سرگیر	برخيزومهان سميثين	
چار ہوئی۔ نہ وزرہ ببرگیر	تر کانه کالیمبنسر ق شکن	
افتبال وسعادت وطفرگير	مردا چسنسرام و ہمرہی را	

	γ,	۳	
ورنها د- درگیر	الشش شوه	تان و وشمنان را	كيفرب
ا را زسرگیر	بريم شده	كار لكب پرواز	آ فكاه ب
را وگر نزرگیر	ان النيب	نق رام بوربازار	آن رو
	ردوستان کن خواهی آن کن	اين با	
	فواہی آن کن	زين بعد مرائجه	
	e Section		
		•	
		<del>}</del>	_
Mark street en			
A Complete Services			

## مثكوناتمام

### SIMA

گفت روزی برایوی عاب

برزه خون دل وسگرخورده
چندا زین ترات جمین
منه دا ابرخون فشان گفتن
منه دا ابرخون فشان گفتن
واغ را بدئیجب گرخواندن
وحشت آموختن جنون کردن
سفار را حربیب خیاندن
ویم را بر ترازیت خیاندن
ویم را بر ترازیت خیاندن

فرحت آن برگزیدهٔ احباب کای به بیجا صبلے سبررده تاجه خوابهی زننا عرب سینے داستا نها بے پاستان تاجیند تا چه سودت د به زیان گفتن دیده رامع مدن گهرخواندن دلیم راموس کرم گفتن در راروکسش حرم گفتن سرور و بازراقرین اندن سخن عشق مبرزهٔ چیدست

سا د هٔ را بجان پرسستىيدن اينحير إباخوارسيت عشق فرزيدن يكرميسا ده وجان جان چربو د غودببين إارزش بتان ڇربود راندزین گونه داستانی حنید آن بهارطرب ز مانے چند زهرا الكبين بمي أميخت ورسحن فهروكين بهى آميخت زهرا مت ناب ہے آلود لطفت را بإعتاب محالود ا و شنن خو د فسو گرے میکرد رچمنعم زساحیے میکرد ازر وگوش سوی دل میرفت سخنا وكمتصل ميرفست اوگهرمے فٹا نموسے چیدم هنه *است را ب*ان پیندیم م سينسينيان مُروالم خوابهم اكنون عنان بكردانم بيلرب تازه رامکيب زبن بساط كهن چویزشينهم ورسخن طسسس وگرا مذازم وسسم درست را رازان کرد دام سازا تونشنون گر بدمم حث لق را فسون مر تنكئ نبيت درمحيال سخن تابسنج كهإكسال سحن اين روش گرفبول وست نبو<sup>و</sup> مے توان حباد ہُ دگر ہموں له ورین مروه گونه گون از ست عسكرنه بين حن مازليت

ر کست می اکنون ایم ایش شیجتون می المحک میششیجتون	نشنیدی		
وساحيت			
انغت جان گونه جان سان توشست سجده اگزمیست نیمین بوس بهست دم زیشر بعیت زن و پنشیار باش توزه	حهروشایش کد بعنوان خوشست شیفه گانسیسم و پیمبر ریست تا بخودی پایزگهدار بهشس		
سجده تعظیب منهم بازدان یا چونهی - بر تونگسیب ریم بهیچ	هرچ زمبش ست وزگم به بازدان در ره الفت که بو د تربیج تربیج ره		
یای زخلوت نه نها وم فراز دل بم از حناق با فسؤگر سے شعب کرہ تا رہ برائیت ن	من که درین دائره از دیر باز بازبرانم - که درین دا ورب خواسته ام طرح دگررخین		

با ده وگرآ رم ومیسنا دگر	بزم وگریست و تامشاوگر
غلعنيا له درحلقة رازمت كنم	ازمزمئة تازه بسازت كنم
ازے و دشین قدری تنزل	ا ده نوستم برنعینان گر
ان ب گرابچ فن سينزم	جنسه كربر تارسي بنم
نیک گه کن که چهازسیتاین	قاعدهٔ سحطرا زیست این
يايئه فن تا بمحب ابروه ام	ياچ درين عسركها فشروه
ق نامه بالعل وگهرانیاشتن	حرمت این کار نگهداین
این بودان مے کہ بیرط نبیت	کارمن ست این حدم برخانم سیت
جاي عنب بحن <sup>و</sup> ال مشروم	وست اگرسوسے قلح برده م
کین گهری چندست ارجیده ام	كان معاني مهد كاويره ام
یا منهی حیث گزین کرده ام	غارت تبخانهٔ چین کرده ام
كين مے صافی بقد سے خيتم	خاك درسيك سخبيتم
چاره نه زوبو دازان تواسم	وایه اگراز دگران نواستیم
نيست در دغو د زر دايت گزير	فنِ سير گرچ اود دلب زير
عازدگرآ ورده ام	گرچمت

	الم آرورو ه ام	قطب ره ربودم
وردن-آسر مرد	حرفث بدارُد	گرچه مراست وه فن این نبود
عرب بوده ام	باویه بیای	پیشترارگرم طلب بوده ام
اشيرازه اشت		برزم چيان فره وان سازدات
	بوسئے ازان	ایک چوآن مطرب وساقی ناند
11	غوسشترازار ش	بزم بطب زدگر آراستم
بالكن كرست	شمع بهان بست	گرچه سرو برگ سخن قیمرات
	11	باوگوارا بېسىنر
		باد هٔ گلگون ئېعت
	0	NO CONTRACTOR OF THE PARTY OF T
in the state of th		

# وي الا

المنتَّعَاك الله بحسن المكال اگرم زجاخیزوره میت کیر ورنفسي راست کني پېمکن ویده براه اندع زیان بهند وائر ه گروند بگرو ست بهم مریکازجای جدیون سیند حرفے ازان پارسفرکردہ گوی رفت چها برسرش از نیک به ياكه ويهب سمان و فلان نيريب

تا صد فرحن دُون إن تقال پیش ریدت مف رناگزیر زو در وون کرد وعالم کن چون تو دران برزم کشی زمزمه تا رُحديث توشود برهمند جله برین حرف کهای نیکوی تابيهال ستابيهان ست وغود برروش ديده دران سيسنريد

ازلس این محنت <sup>و ریخ</sup> شگرف ازسفراروم جيرد برشت طرف كارب يوداز آنها جدكرد برم نوشي بووتاست اجركرد اران حمین مازه دامن سیت رصف دانش طلبان چون ست ا زمن آواره سیاران بگوی طی چوشو د مرحائه کیس فی جوی صدرنشينان سرخوان فن كاسے ہمە گنجينەك انفن حال من آن گوند كرابستسب ازكرم دا وربالا وبيست ازنده ام و فارغ وخوش منریم تهم مهمان طرز وروست ميزيم از کشش حاجب و دربان نیم كرجينووم باسروسيا ان نيم این منم وگوست تناف نيست سرائجن آراك المحدود واصل بيسم وكاه ونيكه برسيدكة ران جلوه كاه بى چەتوان گفت كەدوق سخن برنفسم مع برداز خوشتن گرچینخوا ، سم کنشینم خموش فرصت آن كوكه بايم بهوش المست ركيفيت إين إوهام گرچیمب رض سخن آ ادوام غواب خوشی دیدم و د گرمیرس بكذرازين حرف وكمررميرس خوان سخن گر بنه خودا راستم عذرب محوتات

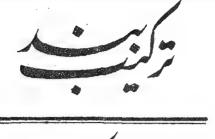
		al			
	هٔ من باز و بخوابم منوز مده البیث نظرتیده م	פנו פע	فسرائم	تندسم يوة	
	7		لهجياديده	ا توحیگویم	
	بالسيقة	باوة زيار	برم وازح		
	and the second	مر زماشا ب	وامن		
			,		
		:			
		. <i>•</i>			
-	^				

موکس بهایول سیستی برآمدن شلطان اظم گذاردن نازعیارهی

خاست زمزاحیه گلبانگ عنیه بیروجوان جب ایرتن رستند مادرش از مهرتن و روی شست کوچه و بازاریر آوازه گشت زود براید با داسے مناز خلق برون رئجت زمرگوث که طفل وجوان برسرتهم کختین مهرهپازجیب افق سرسید ویده پرازهواب چوبرخاستند طفل کداین شیوه ندا نددرست شیوه و آئین طرب تازه گشت مثرده رسیداین که شه چاره ساز تابرداز خوان کرم توست نگر بسکه هنان طلب آئیخت

مك نظرراه تماسشانيانت تش مترم بم بزمین جانیافت سوى مشكطاتش نهادندوي ط بعد شوق وبصدآرروي سرمهٔ خاک روشهٔ خوستند ا ما گذرگاه سیرخواستن از د وسوی راه کبسب شرف اخلق يأئين ادب بسيصف مهرعه در برحبت فثاند نور كوكبهٔ شا ه عيان سث درو در موج توگونی که شکستی موج شت روان ازیی مخیا<sup>و تو</sup>ج ابرعمدا رايت ويرتم حبدا بودست عارسمهازهم حبدا يرتوان السلحة تابناك ا نورېمي *رځن*ت يلامان خاک البهة ككين هو كذست اين كروه گشت بیکیا رزمین پیشکوه غلغله رغاست كهإ دانوير مهرجها تتاب خلافت دميد حضرت فاقان فلا فت يناه واغ شجهه خورت سيدوماه المئيت نراحت يرورد كار تا عدهٔ د ولت ودین را مدار سایهٔ بزوان شکشورکشای سيبيكر لطف وكرم كبرايي خسه ولشكرست كن وقلعكم شاه فلک عتبهٔ گردون سریه زىيب د ه ا فسروناج گاين فاسخهٔ د ولت وطغرای دمین

•	7)'	
اليَّكُونُ اللهُ يَنْصُرِهِمْ اللهُ اللهُ يَنْصُرِهِمْ اللهُ اللهُ يَنْصُرُهُمْ اللهُ اللهُلِمُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ الللهُ اللهُ اللهُ	شاه فلك كوكسة عبالما لحميد	
عام شيه بوسان پين دسيار	فرۇستانى زجبىن اشكار	
خلق به کیپ ار درآمه زجای	مركب شدبيش چونگذرشت إي	
بانگ و عاکشت رسرسو لمبند	طلعت شه باز چریر توفکٹ د	
با و بكام توزيين وزمسان	شور برآمد كه بود تاجهان	
ازنده بان كزتوجهان نده بهت	چرخ بران ما يدكر ونده است	
سائهٔ بروان بجبان ہم توئے	زیب وطراز ہمہ عالم توئے	
بهت تراتاج خلافت بفرق	جله بدانند که درغرب وشرق	
مهت برو دولت دین اقرار	آن توہے امروز کردر روزگار	
زیب وطرا زحر مین از توبهت	تازگی بدرخینین از توست	
الم کمه بو دست رع نبی را پنا ه	جز توکه ستای شیرانجم سیاه	
إزوى اسلام قوى زتوست	فرهٔ دین نبوی از توہست	
با د بفران توحب خ لبند	شرع بجاه تو چيث دارجند	
سكة اقتبال بنام توباد		
سرحيكبيتي بست بجام توباد		



در بزم وعوت منعقده (٦) دمبرطه اعكانطون اش مولان كالج

بتقريب مباركباه وليهى صنف ارسفروهم وشأ كربتها فيت هاندهد

ر مقربار سب راده ، بارا مه یا گربسبل سب براز بشیراز آمد اندرین ازه جین دمزمه برداز آمد شکرایز دکه باین برگ باین از آمد رفت بی اید و گنجینهٔ صدراز آمد هر کیارفت بهرطائفه و ساز آمد گاه باحاشیه بوریان شاز آمد گاه درس لقهٔ رندان نظر باز آمد قاصدخوش خبرامروزنواسازآمد ازسفرشبلی آزاده به کالیج برسید و وستان مژده که آن بباغ شامخبگر رفت برجند بسبی بی سروساان آ نفته کار آگهی دیجربت ورد کیف مرکا بو در بهرگوشه تمتع برداشت کاه اصدرنشینا بی دشت قرین کاه در بزم فهتیهان گان ایرید

كاه بإساوه ولان شيرةً تقل كُرُفت گاه با دیده وران پرقه در دازآمه از بیخ سٹا ہونن نیرہ راندازآمہ كاه درست مفرس مفتى تهر ببقيترث ودرطوه كهازآمد كاه در قام رويهان بتقاضايي ولش از ذوق سفر رحینیا سودو که یا دیا ران وطن عصله پردازآم جذئبه شوق دمی رخصت آرم براد الاجرم ر و بوطن کرد و حنان ازآمه روزنش گشت كه از نبیان شها اوین شرف ایه صدارش و مزازاً م برم كاين حلوه واين فره وآئين دارم شكرايز دكه جان رونق پيشين دارد بزم را گرمی منگامه جان ست که بو د كالج امروز بآن فرته وشان ستكهبود اجوى ايرفيض برانكو ندرون ستاكه لور بمينان نشندلبان ازنم اوسيراب اند الين ازغارت ايام خزان ست كهبود بمجنان ابن جمين نازه على الرغم عدو بهچنان ديدهٔ حسرت كران ست كدبود ما بحاميم وحسودان تأك عصلدرا بسكه وازه اشلطات جهان إكرفت بهجیان بردرش انبوه جهان ت که بود أسالنس كدبوه بجمع ارماب كمال الهجينان قبلهٔ دانش طلبان ت كه بود پائه فن ہمان اوج ونشان ست کہ بود كارتعليم آنظم وطازست كدداشت هم بدانسان منرآمور بیان ست که بود شوروآ وازه تكبيرواذان ست كدبود مهمحنيان مدرسةاروح ورفائست كهبود البمينان سعى وطلبان تدجان ست كدبود شلی غمز ده آن جرعکش طرف بسط ایم آن طرز نوی زمزمنوایت که ود جله زين پيش رگفتم برتنزل گفتم بزم داین گری بنگامه نیز دنشگفت اساتی بزم جان بیرمغان سکه بود

الوتنين آنكه باستيرة كفارآموخت بهم خيان شام ويكه در حرم مسي راك ركي ازبك ماريس وارنالله وموسط وان دگر دیده وران راکه باسکول دراند

تاجهان اندواین کنب بدمیسنا ماند يارب اين ساقى داين بزم دل إمانه

برائى سفام يروة العلما منقدة برجي لمرحب سنسل هرمطان والتورس الماع

رُسي حِيكُنانِم ۽ وحِير سامان وائِم اُلهُ اپنج نيرز د تجب ان آن اربم

ما شاتیم که اورنگ پلیمان داریم	المنه آنیم که دیمیم کندرطلبیم
روی ورانب پرردولت سلطان داریم	ما ندة نيم كه برشيوهٔ ارباب شم
ما نه شهریسه که بام و دروایوان داریم	ا نهانیم که باحاجب و در بان باتیم
ما نه آنیم که سرداب شبستان وازم	المنة تنيم كه بامسند وبالين ارزيم
جامه از قاقم واستبرق وكتان واريم	الم نيرزيم بران بايد كه چه رجي شمسان
ا نه آنیم که یک کار بیسالان دایم	الما نه انيم كه يك شيه وه بالين كيريم
بور مأيست كه دركليه احر ان داري	غاكساران جهانيم و زاساب جهان
بیش وکم انچه به پیدا و به بنیان داریم	المُرْن نيهِ خامهُ وا وراقِ ركِيث ان نبود
تا بدمبنی که چه برگ و سروسالان دایم	اگاه گاسپے بسوی کلبئه ما باز خرام
المجان يارهُ ناستے بسرغوان دايم	توكياب برهٔ وشهد وشكرى جونی
ا غلام خود وخود کوش بفیران داریم	توغلامان كمرسبت ببفرمان ،خواہی
	ایم بیک حال بو د
	كهنه هر گزنشو د جام
	عجزوا فتأدكى وطوع ورضاغواتهي
جا مد کهنهٔ و باریند روا خوابی مست	ا فسروتا ج وكمرتب وكُلَّه ج نُي نسبت

تضروبام وحرم وكنبر الرعوا يست آن مے کور فرنگست نداریم بجام بادة خكدة صدق وفا خوابي ست ورولا ويزحديث خلفا خواي مست شرح ا فعائدُ روم من نتوان حبت زما گرزر سخوری ای وشفاخه ای مهست ما مدا واسے تب و در دائدانیم ولے ما خرا فات کهن یا دنداریم وسلے گرز ماسسلسلهٔ حَتَّنَ أَنْوابِي مهست ورحديثي زرسو إدفه لرخوابي بست غة وسكر في ويكارط نداريم ساو انخيب دركبيسه نداريم، تواز امطلب ماكه با آن بهمه نیرنکی این چیخ حرون ہیجگیہ پانے رخلوت نہا دیم ہرون كه مارفت ز دست فلأسفلئه دون اكدا زجاى رفت يرصد وروجفا رفت تمکین و قرار وخر د وصبرسکون "اچربیش آمره باث اکه بیکیارزما اتاچ بیش آمده باست اکه زیرگوشکیک برسيديم سركسيمه ابين حال زبون رفت سررشة تصباركف التهفاف وروزا ندازه كذشت بكغ السبيل تأيه إراين غم كه زماتاب يكيماني برُو فود ببنيركين رست وميرسدكيون؟ خوش بو دصبروسلے خو د تنواہم کنون جند درسينة توان داشت نهان شعارغم

شرح این آنشنے طی نسوز نگفتن تا -سوختم سوشت ماین سوز بنفتن کے حاليا باغم ودر دش سرد كارا فيادبت لمام كهيتش برارا فتاده بهت وست وبإزوتش ببكهارز كارا فتادبت آن كه درمعركه الحج از سرفتصر بربود خاك رەڭتەتە دەر را بگذارا فمادېت آن كه چون هرحها نتاب بعالم ميتا آن كصر قلعهُ روئين سِكِ حاكستود حاليااز بمهرك وخود بحصارا فتادبت تتختن وزگ چه آمد وخوارا قادرت ت وسر سنجيران شير زياري فت كار آن كەرسكىرە مۇرەمىمى جان بىيد ت برنستر برباری درا را فنادست ان عزمز مکیه جانیش ہمی داشت عزیز حالب خسته دآواره وخوارا قياديت وامن شا برگِلُ دركف خارا فادست المرغ خوش زمزمه را كاربصبا وانقاد خواروسرگشته ببرشهرو دیاراقادیت مى نەبىنى كەنۋا دىھرىپ وال أدى دست مرسفله نفار تكريش شندداز ميح بغدا دكه دردستِ تنارا فنادست اختر فاطميان خودز مدارا فناديت ورق د فترعیاس بتاراج برفت زان نشانها كه بهررا بگذارا فقاوست كاروان رفتهُ واندازهٔ جا بش سية آسمان ازحركت ماندهٔ واخترز ملار بهركم كشث فيجهان ننيره وما رافقاوس

وين عجب بين كهابين فتنهُ وأتشوب لل يركس ازمابهان خواب وخالا فتادب ر حنه با در کمرویا سے حصارا فناؤیت سنك مي بار دو درخواب خوشل زا با صلا عُلماً، را ممه پیکار ونزاع ست، کزو التش فت نه مهر شهرود یا دا قبادیت فمراراكه بودنيروي ماازوم شان 🔝 كاربا بربط ورودودف وتارافياديت بكه ناليم و وسبيت كريفر إوروميم و الكارما با فلك عسسر بره كارا فادات همت آن ست كه خود حياره گرخونش شويم درحنين حاوثة بصعب كدبرما افتاد چاره آن نمیت کداز عهد کهن اری او عاره آن نمیت که بررهم کهن طرح نبی مكتثب مدرسه مأ درم لطان وبلاد تاچەسودت دىدان بېرت يارىنە خاد العصورت وبرآن فلسفة عهد قديم توجان درگر واکتشس و آبستی وباد ازعناصرسه وتنصت آمده انيك شاد كه برویت در زیتے نتوانت کشاد الهيسودت درآن شيدوه فليم فايم این فه خواری بود آخر که لین زکستگیم ازره وعظبه دربوزه برآئئ امشاد النش وناني كميف آرى كشود توشه وراد عاميان را بفريب وبصرحلهٔ وفن وان نزاع توست و ما يُهر گونه فساه ياكه باجميحونو وي مجث وجدل سازد

تاباند كزا قطاب شدى يااوّاد	ا کہ چون خلو تیان پاسے بدا من کمثنی
این حربی شهوی مهت و ترار فتدرا د	وست الاست مرائية زريرين بمتر
نبور طاسس بجث تومركبروعناد	انبوه وجركفا فسنب توكرمريه وندر
عرض كلم كنى دريم لمصاروباد	المثواني كه خو واز گوسٹ رسرائي والگې
	فووبقراك ،كرين
	گروچ دِ توزيان نميسة
حيف بالشراكرا زجلهُ ايشان باشي	ايكه برمائدهٔ يورب مهمان باشي
منكر فاسفة سُنْت وقر ٱن إنبي	حيث الرازاتر فلسفيم عربيان
منكر معجب نرهٔ موسى عمران بنی	مسهرار شعبده جب لوه د بریسرنبی
برزبان داری وبیگاند فعان بانی	گفتهٔ سولن وآئین جا نبانی او
جابل ازمعرکہ ائے شمردان ہنی	ازمنىيال صدا نسانه و دشان گوئی
بيخبراز عمروحيدر وعثمان ببي	فيصران رامه كي يك بشاري آغاز
ر درُ وسنب خُو دببرِ پتار بیان	از ضاوند جهان میا دینیاری گاہی
ير بد بيد راو د	وربیرسی که درین کاره
سنرك كسيربود	وين وونيا بهم آمي

رحيراين مرحله، وشوار گذارا فنادست پای را کار درین راه به خار افتادیم گو ئیاکشتی وگرداب، د دچارا قناوست دین د دنیا بهم آمیختن اسسان نبود سنبت فلسفه وشرع بدان مي ماند كهخزان درعقب بإدبهارا فتاؤمت حلّ این شکل اگرخوا همی از ندوه بخوا ا وكث يدكرب راكه بجارا فقاديت ت ورینابهم آمیخت اند نىك وبادە درىين كىدەيارا فىلارت عقل رانيت سرعريده ابنجا بقل ينببرا أشتى اينجا يبتشرارا فبادرت مثلی آمباً مع عاکن که خن گشت داز كرجيدوانم كه قلم مستركارا فماوات كهنم رحمت أوبركل وخارا فتاديت لېن بريگا وخداي و وجهان، روي نبر خرب منے راکہ ہرگوشہ شرا را نقادہت می تواندا ثریقدرت او دا د ۱۰ مان رستدا زلطمهٔ موج ، به کنارانقادیت صدره اقاد كهطوفان رده انكش مروهٔ راکه درآغوش مزارا فمادیت صدره افتاد كرفيض كرمش حان بريد كهيوابرونسيض تومزارا فنادات اى حندا دندجان رحم بفرابرا طرح الخبيام مرانيز، يواسحنازانلاز ای حن ۱ ، ان کم کیطف ، به ما بالانداز

تشير و عرل
غزل ناتمام
اندازهٔ و فا گرفت ازجبین من خوانا گرنبو و خطِ سرنوست ما
ازرة وبم قبول توفا بغ نشستايم إلى اتكه خوب انشاسي زرشت ما
Jes Services
صحبت گرت بو د با غیار که امروز آبروے تو کمیب اره فرور نیشکن ا
عرض بنراز مرد و رجداً كانه توان تحواله
ويكر
بندهٔ ازه - بهردا ورسيس بود بول صدره آئيسريه ووادبن زمرا
ا مکی ماری گفجد برمیان من و تو اجلوہ بنا ہے وزمن نیز بیردازمرا
نه بهین از مزه این رخنه بجارم افتاد است بان حیثم فسون سازم ا
دیگر

كمن يك قد وبالاچيده م ذوت شارا	ببرضوی واشب خصتِ منگامهٔ انے
ز کفشت اربایه برترمی نهم آئین تقوی را	بة اراج نگامش فت وقل ورت البا
بگا ومست اتی ریخت چیزی در قدح ما را	زمى اين ما يستيها نني آيه مگر مشبعلي
	ومگر
ببرس ازتشنه كالمان يشم ووق عنابش	البين تهابيكا ولطف رالذّت شناس تتى
	ويكر
يا فنتنه به تركت زبرخاست	چشم توزخواب نازبرخاست
صد إرشست إز برخاست	بيتنابغم توشك لأأسا
وزبېلويمن به نازېرخاست	ابنشست نيازمن د بغير
چەن پەرە زروى از برخاست	نے صرفہ چیسے توان نہفتن
ياشبلي إكبازرخاست	معمورهٔ عشق ما ندویران ایر
	ويكر
الكيفتى تصربهل ضطرابي بيش ميست	عهده برست ينكها زبنبش كهداري دمين
ورنذزلف ِ عنبرنیش بیج والی مبش نسیت	هسن لانازم که مرموی ادای داشت
بزم اہم شامر نقل وشرابی بیش میست	خلدوهور وكوثر -اى داعظ اگرغوش كرده

خده اش گرفت گفت از نارا بی مثین نمیت	داد-ازان برجم كزشم هيّ ل شك مخينة
وبكر	
	ا فسانه بخوان زوکهٔ کیبیم بهارش ر
1 4 1	جزسجده متاع وگرازکس نه پریف
) کان نرگس متایهٔ جانیز سرے داشت	انود <u>پ</u> ے بتوان بردز وارستگی ول
ر کان نیز گھے امن گھا وگرے واست	المتت بونگاہے کندوء صابب
د گویند که زین بنی فغان م انسے داشت	پارینه حدیثی ست بهتسیلیم چه دار
و بیا به نضولی مبت ع در گرے داشت	خون رخين ديده ام از د ولت و أب بو
ا بود در آغوش حگزمیشترے دات	ازين خذنگ مژاهست كه مثبلی
ویگر ب	4
الخت ول باز آزایش مرگان خاست	عشق پر ایه د گرعرض ښرمیخوا م
ابغار گری آن رکس فت ای نیاست	درجبان يجكيس ازعرمه والمين نبشست
ر گرچیجاره بشوای تواز جان خاست	بغلطهم برشبلي نبشستى كميار
ديگر ا	
نوبت دا دری از غمزهٔ بینانی مهت	ذون رامزده که در <i>جب که چور</i> د گر

نم الشكى ست كه استرطح فاني مبت	1 ( ' ,
كعتِ خاكم بهواسي سردا ما في مبت	وسعت حصله سعى على بين كه مبنوز
التشا فروخته مزدى فسوخاني مهت	خال جا کروه بران عارض وشن گوئ
چەن بديرا ئىمىنوزم رەقى جانى س	داشت وعوی مسیحائی وازمن گبزشت
مبندرانيز فتى بهت وصفام في بهت	روشنم شدر نواسنجي تشبعلي كامرور
	ويكر
حاک با آنکه زجیب ست بدان درباخت	از د فانیست درآئین جنون تم اثری
إدان توكه بيج است عنيوان درباخت	ول كه بانتيج انتي المنافعة الأوه روى
مبیچ دیدی کُرمُبل باگافریان درساخت	حاب رسفلهٔ دون با تونسازد هم ملی ایر
	وگر
ا نیقدرمهت که بت خانه دلا دیزتر ک	
گفتهٔ هم ازان نیزشکررزترات	ايكهاز جإشني لعل سث كرخا گفتي
	و گر
بهجو ترکے کہ بناگز رکمین جبسے رو	عنزهازگوت مشرقهم توبرآيد بيباك
ثاونبث سنة وترسم كهزين بريسنرد	برسر کوے تو نعمانی آشفته وزار
Personal Control of the Control of th	

.

	ويگر		
رم از داغ تو درسینه گلشانی چند	وا	ن	بتانيا فتصر رنجه بفرات كم
وه بردا شته انداز رخ تا بانی چند	بر ت	İ	حشر-این گرمی منگامه کیاداشت
فينان بازبود ويدؤحيراني چند	eg.	ل	ارانج ونستى وچون دستارگس مثبا
أيئعشق سروديم ببستاني چند		-	گەنغان كردم وگەنالە دىگاسىيەفر
وخت برت گهش خرمن ایا نی چید	PM	لُر	زا بدا این مهه غافل جشینی که دُ
فيامت من وستمن وداماني چند		زند	غوبرويان حيجب الإكه زبرمن كا
	ومكر		
طرف نا فهای چین بچکد	1	ن	برخان چِكْ ترەجپ
ا خونین کهرزمین بچکد		6	برد ما ندزخاك لاله وگل
بده بنجواست أرجبين سجيكد		1	أستان كهاشداين كه
واستشكے كەبرزمين بچكد	بر ایم		لشكى أرميشيها رافت اد
	1	)	a a
وده مراعرمه اجرخ حسفرن ود	77", se	-	عالم بمدرتم زده فتنديشهم
يم كەخدىگ ، اغشتە بخون بود	و	-	"ااز <i>گروسینه ب</i> پلوی کنشست

	وكمر	
ېنسىنزۇ بىياك نداىم چەتوان كرد		گیرم که آن نگس جا د وندیس م <sup>و</sup> ل
ميخوانهم وليكن نتوائم حيتوان كرد		ول رازخم زلفنگسی۔ بازگر فتر
شكى گرا مروزنه آنم چرتوان كرد	ہے ارسال	زین پیش مرانیزدلی بود <del>وشیک</del> ه
	ويكر	
بستم خزان خوشیش جم بهازه شیس		ما نندلالها زجگر داغدار نوکیش
لختے ٰباش المشم انتظار حویث	-1 1	توآمری به بزم ومن ازخوش رفته ا
ز دستیاری مرهٔ اشکبار خوشیس		بر بای دوست لعل وگهرکرده ام شا
	ومكر	
ن سرکست مضانه چواندزان تنمع	الرام	درشن سوزاجر شرکی میسیم
	ويكر	
تتبكى كركة ابحيه عنوان فرفيت		درجلوه گاهسش دل پاره پاره
نیمے وگر به غمز وُپنهان قروت	-	سنيمازان بزرس مشانته
	ویکر	_
ر رنبارت بردان زگس قان چیکم	ن ,	خودگرفتم كه بزلفش نفروشم دل دير

ارمغانش ففت ترم گربیان چه کنم	<u>چاکے از دستِ جنون ہرُؤمن ابندوگر</u>
1,	2
كزدل وديده م يكي نسيت لبختيازين	چەن نېودىچېب رۇنالئۇگرىيكارىن
براثرخزان رودبي لنح توبهارس	مرگ وحیات در فرای پردوبیائیهم نه
زگس فتنذزای اوگروش وزگارمن	بېرسلې د وکون دامن چې برزدند
	وما
باتنكه واشت ازمهماعضاً كسيتن	ویدی سحاب را که ریشت مگروندرد
ياربانيز كردائ	
گرزمن آشفته ترے داشتے	(لف تو کے صید عوم میگرفت
طے برطوق کمرے داشتے	وست من از کار نرفت اگر
	ويگر
کره ازجه او ه بیارام که ایم طبی	برش میگفت آن فتنه گرموش رای
ناز بنگامه بیا راست توای صبیرای	نزه در کارشدای حصله ان گرمخبنر
آی و درسایه مزگان ترم میآسای	ای داحت نبودسینهٔ پرسوز ایدل
گرزمن آشفته ترے داستے	الامن گرافزے داشتے دلف توکے صید نوفی میگرفت دست من از کار نرفت یاگر وش میگفت آن فتنه گرموش رابی راه در کار شدای وصله ان گرمخبیر ی راحت نبو دسینهٔ پرسوز ایدل

تام شد دیوان شبلی



### MUSLIM UNIVERSITY LIBRARY ALIGARH

					_
	M	USLIM	UNIVERSITY	LIBRARY	
	egra). E., 1.	ام وزياده	ALIGARH	a look atom	mad Am
			ue or the dat		
			k is kept over		irged for
tale dia			k is kept over	tillic.	
	MON	G.	2.40	The state of the s	
		TOWN THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLUMN TWO I		000	
	0:15, -7	<b>61.</b>	pilor Phys., p	L Company	
		The state of the s	Hypridaggi <sup>ta</sup>		
			955 1950 1950	£2.	
		4	in the state of th		
			ř.		
			<b>A</b>	A STATE OF THE STA	
		17.1			
		E CHI			
			į.		
			1		•
				-	
			i de la companya de l		
				Į.	
			1	1	
			4.14	1	

